

8. I derive an annual income (if self-employed, I have attached a copy of my last income tax return or bank statement which I certify to be true and corrected to the best of my knowledge and belief.)
 연간 소득 (자영업을 할 경우 최근 세금 보고서나 은행 거래내역서 (통장 사본) 첨부합니다. \$ _____ (U.S.) 미화
9. I have on deposit in savings at _____ in the amount of \$ _____ (U.S.) 미화
 예금되어있는 은행명과 예금된 액수는 다음과 같습니다. Bank Name 은행명
10. I have stocks and bonds with the following market value, as indicated on the attached list which I certify to be true and correct to the best of my knowledge and belief.
 첨부한 목록과 같이 다음과 같은 시가의 주식과 채권을 소유하고 있습니다. \$ _____ (U.S.) 미화
11. I have life insurance in the sum of _____ (U.S.) 미화
 다음과 같은 보험 금액의 생명보험을 보유하고 있습니다. \$ _____ (U.S.) 미화
12. With a cash surrender value of _____ (U.S.) 미화
 위(11) 생명보험이 예약환급금 가치는 다음과 같습니다. \$ _____ (U.S.) 미화
13. I own real estate valued at _____ (U.S.) 미화
 다음과같은 시가의 부동산을 소유하고있습니다. \$ _____ (U.S.) 미화
14. With mortgages or other encumbrances thereon amounting to _____ (U.S.) 미화
 위 (13) 부동산의 채무 잔여금은 다음 금액과 같으며 \$ _____ (U.S.) 미화
 which is located at _____ .
 이 부동산의 위치는 _____ Address 주소 _____ 입니다.

Oath or Affirmation of Sponsor 보증인의 서약

(The below portion of the form should be completed in the presence of a Notary Public.)

이 항목은 공증인 앞에서 작성하여야합니다.

I, (보증인 이름) _____, by signing this contract and under full obligation to provide the amount listed in item 4 For the student listed in item 3. Failing to carry out my obligation could result in the dismissal of the student from the college/ seminary, as the college/seminary cannot provide for the expenses.

본인은 이 계약서를 서명함과 동시에 4번 항목에 기재된 금액을 3번 항목에 기재된 학생에게 제공해야 할 의무가 있음을 인정합니다. 이 의무를 다하지 못할 경우 학교측에서 학생의 비용을 부담할수 없기에 학생이 퇴교처분을 당할수도 있습니다.

I swear (affirm) that I know the contents of this affidavit signed by me and the statements made are true and correct.

본인은 이 보증서의 내용을 알고 서명하였으며 모든 진술과 기재 사항이 사실임을 인정합니다.

Signature of Sponsor _____
 주소 재정 보증인 서명

Subscribed and sworn to (affirmed) before me this _____ day of _____, 20_____
 Day 일 Month 월 Year 년

At _____, My commission expires on _____.
 Notarized Location 공증한 위치 (City 시, State 주/도, Country 국가) 공증인의 공증 위임 만기일

Signature of Officer Administering Oath _____ Title: _____
 공증인 서명 공증인 직책

If affidavit is prepared by someone other than the sponsor, please complete the following: I declare that this document was prepared by me at the request of the sponsor and is based on all information of which I have any knowledge.

보증인 외 다른 사람이 이 보증서의 작성을 도와주었을 경우 기재하십시오: 이 서류는 보증인의 요청하에 본인이 알고있는 모든 정보를 근거로 작성하였습니다.

Signature 서명

Address 주소

Date 날짜